



ART, MAS

BROSZURA
jesień - zima

BROCHURE
autumn - winter

2020



WWW.ARTMAS.PL



O NAS ABOUT US

Firma „ART.MAS” jest jednym z wiodących importerów i producentów odzieży roboczej oraz wyposażenia ochrony osobistej w Polsce.

Ponad dwudziestoletnie doświadczenie pozwoliło nam nie tylko ugruntować i wzmocnić swoją pozycję, ale przede wszystkim dogłębnie poznać specyfikę rynku oraz potrzeby naszych Klientów. W efekcie pragniemy zaproponować Państwu szeroką gamę produktów spełniających wszelkie europejskie normy w zakresie certyfikacji CE w uznanej, dobrej jakości oraz w najniższych cenach.

W naszej ofercie znajdziecie Państwo zarówno produkty importowane z krajów azjatyckich, jak i produkty krajowe.

Główna wiedza i doświadczenie umożliwiły nam selektywny dobór najlepszych, sprawdzonych producentów. Przeprowadzana przez nas drobiazgowa kontrola jakości daje pewność, że do naszych Klientów trafia jedynie pełnowartościowy produkt, zgodny ze specyfikacją.

W niniejszej broszurze pragniemy przedstawić Państwu wybrane produkty z naszej oferty, w tym nowości na sezon jesień-zima 2020. Zachęcamy do poznania pełnej oferty na naszej stronie internetowej.

Is there an effective solution to provide protection in workplaces, where it is important to reduce the risk of injury and damage to health, while still providing functionality, convenience, comfort in use and modernity?

We pass a solution that meets the above assumptions. Dedicated collections of professional ART.MAS products characterized by an optimal ratio of functionality, attractive design, quality and price.

The product collection prepared by ART.MAS includes protection measures that are used in various industries and meet all European Union standards. These include: work clothing, leather clothing, safety shoes, gloves, helmets, safety glasses.

In this brochure, we would like to present you selected products from our offer, including new products for the autumn-winter 2020 season. We invite you to acquaint our full offer on our website.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady UE 2016/425 określa podział środków ochrony indywidualnej na trzy grupy pod względem ich przynależności do kategorii ryzyka związanego z ich użytkowaniem.

Kategoria 1 – dotycząca najmniejszego ryzyka, obejmuje środki ochrony, których skuteczność ochrony przed minimalnym zagrożeniem może być oceniona przez samego użytkownika.

Kategoria 2 – dotyczy środków ochrony indywidualnej o konstrukcji pośredniej, tzn. takie, które nie należą do I lub III kategorii ryzyka.

Kategoria 3 – dotycząca największego ryzyka, obejmuje środki ochrony indywidualnej o konstrukcji złożonej, przewidziane do ochrony przed zagrożeniem życia lub zagrożeniami, które mogą powodować poważne i nieodwracalne uszkodzenia zdrowia.

RĘKAWICE

KATEGORIA 1

Rękawice są przeznaczone do podstawowej ochrony użytkownika, zabezpieczając przed działaniem czynników minimalnego ryzyka takich jak: zabrudzenia, powierzchniowe urazy mechaniczne, otarcia, środki czyszczące o słabszym działaniu, czynniki atmosferyczne, które nie mają charakteru ekstremalnego.

KATEGORIA 2

Rękawice używane w sytuacjach o stopniu ryzyka nie klasyfikowanym jako bardzo niskie ani bardzo wysokie np.:

Rękawice przeznaczone są do ochrony rąk, zabezpieczając przed zagrożeniami mechanicznymi (nie zagrażającym życiu ani zdrowiu użytkownika) EN 388:2016

Rękawice przeznaczone są do ochrony rąk i nadgarstków podczas procesu spawania oraz procesów pokrewnych EN 12477:2001+AI 2005, EN 407:2004



PRODUKT OCIEPLANY
INSULATED PRODUCT



STALOWY PODNOSEK
STEEL TOE CAP



ABSORBER ENERGII
ENERGY ABSORBER



WKŁADKA ANTYPRZEBICIOWA
ANTI-PUNCTURE MIDSOLE



WKŁADKA ANTYELEKTROSTATYCZNA
ANTISTATIC MIDSOLE



ODPORNOŚĆ NA OLEJE
OIL RESISTANCE



PODESZWA ANTYPOŚLIZGOWA
SLIP RESISTANT OUTSOLE

OBUWIE

KATEGORIE OBUWIA BEZPIECZNEGO

SB - Wymagania podstawowe: ochrona palców stopy przed uderzeniem z energią do 200 J.

S1 - Wymagania podstawowe + zabudowana pięta, właściwości elektrostatyczne, absorpcja energii w pięcie, odporność podeszwy na oleje, benzynę i rozpuszczalniki organiczne.

S2 - Jak S1. Dodatkowo przepuszczalność i absorpcja wody.

S3 - Jak S2. Dodatkowo odporność na przebicie/przekłucie od podłoża z siłą do 1100 N, urzeźbiona podeszwa.

KATEGORIE OBUWIA ZAWODOWEGO

OB - Obuwie bez metalowego podnoska. Wymagania podstawowe.

O1 - Zabudowana pięta, podeszwy odporne na olej napędowy, właściwości antyelektrostatyczne, absorpcja energii w pięcie.

O2 - Jak O1. Dodatkowo przepuszczalność i absorpcja wody.

O3 - Jak O2. Dodatkowo odporność na przebicie lub przekłucie od podłoża i urzeźbienie podeszwy.

SYMBOLE DODATKOWYCH WYMAGAŃ DOTYCZĄCYCH SPECJALNYCH ZASTOSOWAŃ

P - Wkładka chroniąca stopę przed przebicciem od podłoża z siłą do 1100 N.

WRU - Przepuszczalność wody, absorpcja wody.

HRO - Odporność na kontakt z gorącym podłożem.

SRA - Odporność na poślizg na podłożu ceramicznym pokrytym roztworem laurylosiarczanu sodu (NaLS).

SRB - Odporność na poślizg na podłożu ze stali pokrytym glicerolem.

SRC - Powierzchnia podeszwy antypoślizgowa (SRA+SRB).

SHOES

SAFETY SHOES CATEGORIES

SB - Basic requirements: protection of toes against impact with energy up to 200 J.

S1 - Basic requirements + built-up heel, anti-electrostatic properties, energy absorption in the heel; resistance to oils, petrol and organic solvents.

S2 - Like S1. In addition, the permeability and absorption of water.

S3 - Like S2. In addition, puncture resistance from the ground with a force of up to 1100 N. Carved outsole.

WORKING SHOES CATEGORIES

OB - Footwear without a metal toe cap. Basic requirements.

O1 - Built-up heels, oil-resistant soles, anti-electrostatic properties, energy absorption in the heel.

O2 - As O1. Additionally, permeability and water absorption.

O3 - As O2. In addition, resistance to puncture from the ground and a sole sculpture.

SYMBOLS OF ADDITIONAL REQUIREMENTS CONCERNING SPECIFIC USE

P - Insole protecting the foot against penetration from the ground with strength up to 1100 N.

WRU - Water permeability, water absorption.

HRO - Resistance to contact with hot ground.

SRC - Minimum requirements for the sole resistance of a slip on a steel substrate covered with oil and on a ceramic substrate covered with a soap solution.

SRA - slip resistance on ceramic substrate covered with sodium lauryl sulfate solution (NaLS).

SRB - slip resistance on glycerol coated steel.

SRC - slip resistant sole surface (SRA + SRB).

The regulations of the European Parliament and of the Council of the European Union 2016/425 applies to three groups of Personal Protective Equipment (PPE) in terms of risk level being held during their usage.

Category 1 – PPE models where the user can assess the level of protection provided against the minimal risks.

Category 2 – PPE models that are not covered by the category I and III.

Category 3 – PPE of complex design intended to protect against life threat or hazards that may cause serious and irreversible damage to health.

GLOVES

CATEGORY 1

Gloves are designed for basic protection of the user, they protect against minimal risk factors such as: dirt, superficial mechanical injuries, abrasions, cleaning agents with weaker effect, atmospheric factors that are not extreme.

CATEGORY 2

Gloves used in risk situations not classified as very low or very high, for example:

The gloves are designed to protect hands against mechanical hazards (not endangering the user's life or health) EN 388: 2016

Gloves are designed to protect hands and wrists during the welding process and related processes EN 12477: 2001 + A1 2005, EN 407: 2004



EN 374 (T1 do T3)
ZAGROŻENIA CHEMICZNE
CHEMICAL HAZARDS



EN 374
ZAGROŻENIA MIKROORGANIZMAMI
MICROORGANISMS HAZARD



EN 421
PROMIENIOWANIE JONIZUJĄCE
IONIZING RADIATION



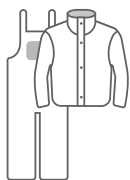
EN 388
ZAGROŻENIA MECHANICZNE
MECHANICAL HAZARDS



EN 407
WYSOKA TEMPERATURA I OGIEŃ
HIGH TEMPERATURE AND FIRE



EN 511
ZAGROŻENIE NISKĄ TEMPERATURĄ
LOW TEMPERATURE HARADS



RĘKAWICE | GLOVES



RTOP-EX WINTER



Rękawice ochronne

- ocieplane dzianiną polarową
- część chwytana z jednego kawałka skóry
- część wierzchnia z elastycznej dzianiny
- zakończone ściągaczem gumowym z dodatkowym zapięciem na rzep
- wygodna regulacja obwodu mankietu



Safety gloves

- insulated with fleece knit
- gripping part made of one piece of leather
- back part made of elastic knitted fabric
- finished with a rubber welt with an additional Velcro fastening
- cuff circumference adjustment



Rozmiar/Size: 10,11

CE kat. I | EN 420:2003+A1:2009

RTOP-R WINTER



Rękawice ochronne

- ocieplane dzianiną polarową
- część chwytana z jednego kawałka skóry
- część wierzchnia z dzianiny
- palec wskazujący bezszwowy od strony zewnętrznej



Safety gloves

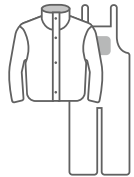
- insulated with fleece knit
- gripping part made of one piece of leather
- back part made of elastic fabric
- seamless index finger from the outside



Rozmiar/Size: 10,11

CE kat. I | EN 420:2003+A1:2009





DRIVER WIN



Rękawice ochronne

- część chwytana i wierzchnia z miękkiej licowej skóry koziej
- całodłonicowe
- ocieplane na całej dłoni dzianiną polarową
- w nadgarstku na części wierzchniej ściągnięte gumką
- mankiet zakończony lamówką



Insulated gloves

- palm part and back part made of soft goat grain leather
- palm made from one piece of leather
- thermal insulation at whole palm area with fleece knit
- in the wrist, tightened with an elastic band
- cuff finished with a trim



Rozmiar/Size: 11

CE kat. I | EN 420:2003+A1:2009



RLK BOA



Rękawice ochronne

- ocieplane dzianiną polarową
- wzmocnienie i część chwytana z różnokolorowej skóry licowej
- część wierzchnia: drelich w paski



Insulated gloves

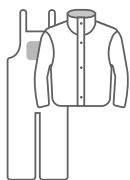
- insulated with fleece knit
- palm and reinforced with multi-colored grain leather
- back part: striped denim



Rozmiar/Size: 11

CE kat. I | EN 420: 2003 + A1:2009





RĘKAWICE | GLOVES



RPOLAR



Rękawice ochronne

- materiał: poliestrowa dzianina polarowa
- ściągacz na części wierzchniej nadgarstka
- mankiet zakończony lamówką



Safety gloves

- materiał: polyester fleece knit
- tightened with an elastic band
- cuff finished with a trim



Rozmiar/Size: 10

CE kat. I | EN 420: 2003
+ A1:2009

RDRAG O FOAM



Rękawice ochronne

- ocieplane dzianiną poliestrową frotte
- powlekane spienionym lateksem na 3/4 rękawicy
- szorstkowane
- bezzwowa dzianina



Safety gloves

- warm, polyester terry knit inside
- coated with foamed latex on 3/4 of the glove
- crinkled
- seamless knit

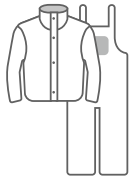


Rozmiar/Size: 9,10,11

CE kat. I | EN 420:2003
+A1:2009



RĘKAWICE | GLOVES



RDRAG YELLOW



Rękawice ochronne

- dziane, bezszwowe
- od strony wewnętrznej wykonane z poliestrowej dzianiny frotte
- powleczone szorstkowanym lateksem
- doskonale do użytku w warunkach zimowych



Safety gloves

- knitted, seamless
- polyester terry knitted fabric inside
- coated with crinkled latex
- perfect for use in winter conditions



Rozmiar/Size: 9,10,11

CE kat. II | EN 388:2016
(2,2,2,2,X)

EN 420: 2003 + A1:2009



RDRAG BLUE O FOAM



Rękawice ochronne

- bezszwowe
- wykonane z fluorescencyjnej dzianiny poliestrowej
- od strony wewnętrznej dzianina frotte
- powlekane spienionym lateksem
- powłoka lateksowa szorstkowana



Safety gloves

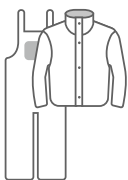
- seamless
- made of fluorescent polyester knit
- terry knit inside
- coated with foamed latex
- crinkled



Rozmiar/Size: 9,10,11

CE kat. I | EN 420: 2003 + A1:2009





RĘKAWICE | GLOVES



RDRAG



Rękawice ochronne

- ocieplane
- wykonane z dzianiny
- powlekane lateksem w części chwytnej
- szorstkowane
- bezszwowe



Safety gloves

- insulated
- made of knitted fabric
- latex coated on palm
- crinkled
- seamless



Rozmiar/Size: 9,10,11

CE kat. I | N 420: 2003
+ A1:2009

RDRAG BLACK Y



Rękawice ochronne

- ocieplane dzianiną poliestrową frotte
- dzianina fluorescencyjna
- bezszwowa
- powlekane lateksem
- szorstkowane



Safety gloves

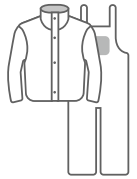
- insulated with polyester terry knit
- seamless
- fluorescent knitted fabric
- latex coated
- crinkled



Rozmiar/Size: 9,10,11

CE kat. I | EN 420: 2003
+ A1:2009





POLAR REFUS



Fluorescencyjna bluza robocza

- pasy odblaskowe na torsie i rękawach
- rękawy zakończone gumką
- dół bluzy regulowany za pomocą elastycznego sznurka
- 2 kieszenie boczne oraz 1 kieszeń napoleońska, zamykane na suwak



Fluorescent sweatshirt

- reflective stripes on the torso and sleeves
- sleeve finished with an elastic band
- bottom hem adjustable with an elastic drawstring
- 2 side pockets and 1 napoleonic pocket closed with a zipper

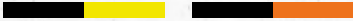
Rozmiar/Size: M-XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

NOWOŚĆ!
NEW!

300
g/m²

100%
poliester
polyester



POLAR JOCKER



Bluza polarowa

- zapinana na wysokiej klasy suwak
- dół bluzy regulowany za pomocą elastycznego sznurka i stoperów
- 2 kieszenie boczne oraz 1 kieszeń napoleońska, zamykane na suwak
- barki, łokcie oraz tylna część przedramienia wzmocniona tkaniną Oxford windproof



Polar fleece jacket

- fastened with a high-class zipper
- bottom hem adjustable with elastic drawstring and stoppers
- 2 side pockets and 1 napoleonic pocket, closed with a zipper
- shoulders, elbows and the back of the forearm are reinforced with Oxford windproof fabric

Rozmiar/Size: M-XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013



NOWOŚĆ!
NEW!

300
g/m²

100%
poliester
polyester





POLARY | FLEECEES



**NOWOŚĆ!
NEW!**

✓
**300
g/m²**

✓
**100%
poliester
polyester**



POLAR ECLIPSE



Bluza polarowa z odblaskowymi pasami

- pasy odblaskowe na ramionach, torsie i rękawach
- zapinana na wysokiej klasy suwak
- dół bluzy regulowany za pomocą elastycznego sznurka i stoperów
- rękawy zakończone gumką
- 2 kieszenie boczne oraz 1 kieszeń napoleońska, zamykane na suwak



Fleece polar with reflective stripes

- reflective stripes on the shoulders, torso and sleeves
- fastened with a high-class zipper
- bottom hem adjustable with elastic drawstring and stoppers
- sleeve finished with an elastic band
- 2 side pockets and 1 napoleonic pocket, closed with a zipper

Rozmiar/Size: M-XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

POLAR ASIMETRIC



Bluza polarowa

- zapinana na suwak
- dół bluzy regulowany za pomocą elastycznego sznurka i stoperów
- rękawy zakończone elastyczną taśmą
- 2 kieszenie boczne oraz 1 kieszeń napoleońska, zamykane na suwak



Polar fleece jacket

- zipper to protect against the wind
- adjustable bottom of the jacket with elastic drawstring and stoppers
- sleeves finished with an elastic band
- 2 side pockets and 1 napoleonic pocket, closed with a zipper

Rozmiar/Size: M-XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

**NOWOŚĆ!
NEW!**

✓
**300
g/m²**

✓
**100%
poliester
polyester**





POLAR CLASSIC-ONE



Bluza polarowa

- zapinana na wysokiej klasy suwak
- dół kurtki regulowany za pomocą elastycznego sznurka i stoperów
- rękaw zakończony gumką
- 2 kieszenie boczne oraz 1 kieszeń napoleońska, zamykane na suwak



Fleece polar

- fastened with a high-class zipper
- the bottom of the jacket is adjustable with an elastic drawstring and stoppers
- sleeve finished with an elastic band
- 2 side pockets and 1 napoleonic pocket, closed with a zipper

Rozmiar/Size: M-XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

NOWOŚĆ!
NEW!✓
300
g/m²✓
100%
poliester
polyester

POLAR CLASSIC-VIS



Bluza polarowa

- pasy odbłaskowe na ramionach, torsie i rękawach
- zapinana na wysokiej klasy suwak
- regulowany dół kurtki za pomocą elastycznego sznurka i stoperów
- rękaw zakończony gumką
- 2 kieszenie boczne oraz 1 kieszeń napoleońska, zamykane na suwak



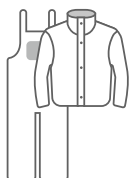
Fleece polar

- reflective stripes on the shoulders, torso and sleeves
- fastened with a high-class zipper
- adjustable hem with elastic cord and stoppers
- sleeve finished with an elastic band
- 2 side pockets and 1 napoleonic pocket with zippers

Rozmiar/Size: M-XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

NOWOŚĆ!
NEW!✓
300
g/m²✓
100%
poliester
polyester



SOFTSHELLE | SOFTSHELLS



NOWOŚĆ!
NEW!

✓
320
g/m²

✓
94%
poliester
polyester

✓
6%
spandex
+ TPU FILM



SOFTSHELL ECLIPSE



Kurtka softshell z pasami odblaskowymi

- zapinana na suwak kryty klapą
- 2 kieszenie boczne oraz 1 kieszeń napoleońska, zamykane na suwak
- stójka wykończona miękkim materiałem
- dół kurtki regulowany za pomocą elastycznego sznurka i stoperów
- mankiety regulowane za pomocą paska z rzepem.

Softshell jacket with reflective tapes

- fastened with a zipper covered with a flap
- 2 side pockets and 1 napoleonic pocket closed with a zipper
- stand-up collar with soft material
- the bottom of the jacket is adjustable with an elastic drawstring and stoppers
- cuffs adjustable with Velcro strap

Rozmiar/Size: M-XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

SOFTSHELL CLASSIC-ONE



Kurtka softshell

- zapinana na suwak kryty klapą
- 2 kieszenie boczne oraz 1 kieszeń napoleońska, zamykane na suwak
- stójka wykończona miękkim materiałem
- dół kurtki regulowany za pomocą elastycznego sznurka i stoperów
- mankiety regulowane za pomocą paska z rzepem



Softshell jacket

- fastened with a zipper covered with a flap
- 2 side pockets and 1 napoleonic pocket, closed with a zipper
- stand-up collar finished with soft material
- the bottom of the jacket is adjustable with an elastic drawstring and stoppers
- adjustable cuffs with a Velcro strap



Rozmiar/Size: M-XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

NOWOŚĆ!
NEW!

✓
320
g/m²

✓
94%
poliester
polyester

✓
6%
spandex
+ TPU FILM





SOFTSHELL PACKER



Kurtka softshell

- zapinana na wysokiej klasy suwak
- 6 kieszeni zewnętrznych i 3 kieszenie wewnętrzne
- regulowany dół kurtki za pomocą elastycznego sznurka i stoperów
- mankiety regulowane za pomocą rzepa
- odblaskowe elementy z tyłu i z przodu kurtki



Softshell jacket

- fastened with a high-class zipper
- 6 outside pockets and 3 inside pockets
- adjustable bottom of the jacket with elastic drawstring and stoppers
- velcro adjustable cuffs
- reflective details on the back and front of the jacket

Rozmiar/Size: M - XXXL
CE kat. I | EN ISO 13688:2013

NOWOŚĆ!
NEW!

✓
320
g/m²

✓
94%
poliester
polyester

✓
6%
spandex
+ TPU FILM



SOFTSHELL CLASSIC



Kurtka softshell z kapturem

- zapinana na suwak
- 3 kieszenie zewnętrzne
- kaptur odpinany na suwak, regulowany i zapinany na rzep
- wykończona pod szyją stójką
- mankiety regulowane paskiem z rzepem



Hooded softshell jacket

- fastened with a zipper
- 3 outer pockets
- hood detachable with a zipper adjustable and velcro fastening
- finished with a stand-up collar
- adjustable cuffs with a strap with Velcro

Rozmiar/Size: M-XXXL
CE Kat. I | EN ISO 13688:2013

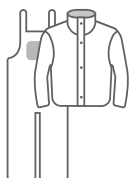


✓
300
g/m²

✓
96%
poliester
polyester

✓
4%
spandex
+ TPU FILM





SOFTSHELLE | SOFTSHELLS



KURTKA SOFTREF



Kurtka softshell z pasami odblaskowymi

- zapinana na wysokiej klasy suwak
- 3 kieszenie zewnętrzne
- kaptur odpinany, regulowany i zapinany na rzep
- dół kurtki regulowany



Softshell jacket with reflective tapes

- fastened with a high-class zipper
- 3 outside pockets
- detachable hood, adjustable and Velcro fastening
- regulated bottom of the jacket

Rozmiar/Size: M-XXXL

CE Kat.I | EN ISO 13688:2013

**NOWOŚĆ!
NEW!**

320
g/m²

94%
poliester
polyester

6%
spandex
+ TPU FILM



KURTKA SOFTFLEX



Kurtka softshell z pasami odblaskowymi

- zapinana na wysokiej klasy suwak
- 3 kieszenie zewnętrzne
- rękawy zakończone mankietem, regulowane i zapinane na rzep
- dół kurtki regulowany



Softshell jacket with reflective tapes

- fastened with a high-class zipper
- 3 outside pockets
- sleeves finished with a cuff, adjustable and fastened with Velcro
- regulated bottom of the jacket



Rozmiar/Size: M-XXXL

CE Kat.I

EN ISO 13688:2013

**NOWOŚĆ!
NEW!**

310
g/m²

94%
poliester
polyester

6%
spandex
+ TPU FILM



KURTKI | JACKETS

CLASSIC VIS OXFORD



Kurtka ocieplana

- zapinana na suwak kryty klapą z napami
- podwójne szwy, wzmacniające ryglówki
- 5 kieszeni zewnętrznych, 3 kieszenie wewnętrzne
- ocieplany kaptur odpinany na suwak
- mankiety regulowane paskiem z rzepem
- dół kurtki regulowany



Insulated jacket

- fastened with a zipper covered with a flap with press studs
- double seams, reinforcing bar tacks
- 5 outer pockets, 3 inner pockets
- insulated hood detachable with an adjustable zipper
- Velcro adjustable cuffs
- regulated bottom of the jacket

Rozmiar/Size: M-XXXL

CE Kat. I | EN ISO 13688:2013

**NOWOŚĆ!
NEW!**

✓
100%
poliester
OXFORD
300D



CLASSIC MEDIUM



Kurtka ocieplana

- pikowana podszewka
- zapinana na suwak kryty klapą z napami
- podwójne szwy, wzmacniające ryglówki
- 5 kieszeni zewnętrznych, 3 kieszenie wewnętrzne
- ocieplany kaptur odpinany na suwak
- mankiety regulowane paskiem z rzepem
- dół kurtki regulowany



Insulated jacket

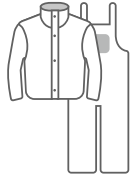
- quilted lining
- fastened with a zipper covered with a flap with press studs
- double seams, reinforcing bar tacks
- 5 outer pockets, 3 inner pockets
- insulated hood, detachable with a zipper
- Velcro adjustable cuffs
- regulated bottom of the jacket

Rozmiar/Size: L-XXXL

CE Kategoria I | EN ISO 13688:2013

**NOWOŚĆ!
NEW!**

✓
100%
poliester
OXFORD
300D





KURTKI | JACKETS



CLASSIC ONE



Kurtka ocieplana

- zapinana na suwak kryty klapą z napami
- podwójne szwy, wzmacniające ryglówki
- 5 kieszeni zewnętrznych, 3 kieszenie wewnętrzne
- wykończona pod szyją stójką z miękkim polarem od wewnątrz
- ocieplany kaptur odpinany na suwak
- mankiety regulowane za pomocą rzepa
- dół kurtki regulowany



Insulated jacket

- fastened with a zipper covered with a flap with press studs
- double seams, reinforcing bar tacks
- 5 outer pockets, 3 inner pockets
- stand-up collar with soft fleece on the inside
- insulated hood, detachable with a zipper
- Velcro adjustable cuffs
- regulated bottom of the jacket

**NOWOŚĆ!
NEW!**

100%
poliester
OXFORD
300D



Rozmiar/Size: M-XXXL

CE Kategoria I | EN ISO 13688:2013

CLASSWORK



Kurtka ocieplana

- zapinana na suwak kryty klapą z napami
- podwójne szwy, wzmacniające ryglówki
- 5 kieszeni zewnętrznych, 3 kieszenie wewnętrzne
- stójka z miękkim polarem od wewnątrz
- ocieplany kaptur odpinany na suwak
- dół kurtki regulowany



Insulated jacket

- fastened with a zipper covered with a flap with press studs
- double seams, reinforcing bartacks
- 5 outer pockets, 3 inner pockets
- stand-up collar with soft fleece
- insulated hood, detachable with a zipper
- regulated bottom of the jacket

Rozmiar/Size: M-XXXL

CE Kat. I

EN ISO 13688:2013



100%
poliester
OXFORD
300D





MASWORK



Kurtka ocieplana

- kurtka zapinana na suwak, kryty klapą
- daszek z przodu kaptura
- 6 kieszeni, w tym 1 wewnętrzna
- dół kurtki regulowany
- mankiety regulowane na rzep



Insulated jacket

- jacket fastened with a zipper covered with a flap
- visor on the front of the hood
- 6 pockets including 1 inside
- regulated bottom of the jacket
- Velcro adjustable cuffs

Rozmiar/Size: M - XXXL

CE Kat.I | EN ISO 13688:2013



100%
poliester
OXFORD
300D



TOPJACK



Kurtka jesienno - zimowa

- kurtka zapinana na suwak, kryty klapą z napami
- kaptur odpinany na suwak
- 3 kieszenie zewnętrzne zapinane na suwak,
- 1 kieszeń wewnętrzna zapinana na rzep
- regulowany dół kurtki
- mankiety regulowane na rzep
- tułów i kaptur ocieplany polarem



Autumn-winter jacket

- zippered front closure with storm flap with press studs
- detachable hood with zippe
- 3 outer pockets with zippers,
- 1 inner pocket with velcro closure
- regulated bottom of the jacket
- cuff adjustable by Velcro
- torso and hood insulated with fleece

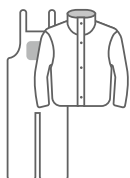
Rozmiar/Size: M - XXXL

CE Kat. I | EN ISO 13688:2013



100%
poliester
+ PVC





KURTKI | JACKETS

✓
100%
poliester
OXFORD
300D



FLASH 3 YELLOW/ORANGE



Kurtka ocieplana

- pasy odblaskowe na torsie i rękawach
- szwy zabezpieczone przed przemakaniem
- rękawy odpinane
- dół kurtki oraz mankiet wewnątrz zakończony ściągaczem
- kaptur chowany w stojce
- 5 kieszeni zewnętrznych i 1 wewnętrzna
- zawieszka na identyfikator



Insulated jacket

- reflective stripes on the torso and sleeves
- water-resistant seams
- detachable sleeves
- the bottom of the jacket and cuffs finished with a welt
- hood hidden in stand-up collar
- 5 outer pockets and 1 inner pocket
- badge holder

Rozmiar/Size: M - XXXL
CE Kat. I | EN ISO 13688:2013

FLASH BI



Kurtka ocieplana

- wodoodporna
- materiał o wysokiej widoczności
- taśmy odblaskowe na torsie i rękawach
- dwie duże kieszenie boczne
- chowany kaptur
- zapinanie: suwak i dodatkowo napy



Insulated jacket

- waterproof
- high visibility material
- reflective tapes on the torso and sleeves
- two large side pockets
- retractable hood
- fastening: zipper and additional press studs

Rozmiar/Size: L - XXXL
CE Kat. II | EN ISO 20471: 2013,
EN ISO 13688:2013

✓
100%
poliester
OXFORD
300D



BEZRĘKAWNIKI | SLEEVELESS



CLASS-TOP



Bezrękawnik ocieplany

- dodatkowa powłoka PU
- od wewnątrz ocieplany polarem
- zapinany na suwak kryty klapą z rzepami i napami
- 6 funkcjonalnych kieszeni, w tym 4 na klatce piersiowej, 2 kieszenie boczne zamykane na suwak



Bodywarmer

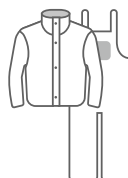
- PU coated
- insulated with fleece on the inside,
- zippered front closure with storm flap with Velcros and press studs
- 6 functional pockets, including 4 on the chest, 2 side pockets closed with a zipper

Rozmiar/Size: M - XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

NOWOŚĆ!
NEW!

100%
poliester
OXFORD



PROFESSIONAL



Bezrękawnik ocieplany

- zasuwany na zamek osłonięty plisą zapinaną na rzepy
- podwyższona gramatura ociepliny
- podszewka z poliestru przesywana
- 4 kieszenie
- podszewka wokół ramion wykończona elastyczną gumką



Bodywarmer

- zip fastened with a Velcro-fastened flap
- increased weight of insulation
- polyester lining stitched
- 4 pockets
- lining around the shoulders finished with an elastic band.

Rozmiar/Size: M - XXXL

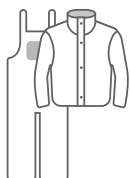
CE Kat. I | EN ISO 13688:2013

✓
materiał
canvas
fabric

✓
65%
poliester
polyester

✓
35%
bawełna
cotton





BEZRĘKAWNIKI | SLEEVELESS



PROF-TOP



Bezrękawnik ocieplany

- od wewnątrz ocieplany polarem
- zapinany na suwak kryty klapą z rzepami
- wykończony pod szyją stójką
- 7 funkcjonalnych kieszeni
- 1 kieszeń wewnętrzna zapinana na rzep



Bodywarmer

- insulated with fleece on the inside
- zippered front closure with storm flap with Velcro
- finished with stand-up collar
- 7 functional pockets
- 1 inside pocket with velcro closure

Rozmiar/Size: M - XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

**NOWOŚĆ!
NEW!**

100%
poliester
OXFORD



PROF-TOP 2



Bezrękawnik ocieplany

- od wewnątrz pikowana podszewka
- zapinany na suwak kryty klapą dół bezrękawnika dopasowany za pomocą gumek bocznych
- ściągacze wokół ramion
- 10 funkcjonalnych kieszeni



Bodywarmer

- quilted lining on the inside
- zippered front closure with storm flap
- the bottom of the bodywarmer is fitted with side elastic bands on the back
- welts in the armholes
- 10 functional outer pockets

Rozmiar/Size: M - XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

**NOWOŚĆ!
NEW!**

100%
poliester
OXFORD



BEZRĘKAWNIKI | SLEEVELESS

ART-TOP



Bezrękawnik ocieplany

- pikowana podszewka
- zapinany na suwak kryty klapą z rzepami
- 4 funkcjonalne kieszenie zewnętrzne
- 2 kieszenie wewnętrzne
- dół regulowany za pomocą sznurka



Bodywarmer

- quilted lining
- fastened with a zipper covered with a Velcro flap
- 4 functional outer pockets
- 2 inside pockets with velcro closure
- bottom regulated with drawstring
- bottom of the vest adjustable with an elastic string

Rozmiar/Size: M - XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

**NOWOŚĆ!
NEW!**

100%
poliester
OXFORD



ALBATROS 2



Bezrękawnik ocieplany

- zapinany na suwak kryty klapą
- ściągacz wokół ramion
- dół bezrękawnika dopasowany za pomocą gumek bocznych
- 9 kieszeni zewnętrznych
- 1 kieszeń wewnętrzna



Bodywarmer

- fastened with a zipper with a flap
- welt around the shoulders
- the bottom of the vest is fitted
- using the side elastics
- 9 functional pockets
- 1 inside pocket

Rozmiar/Size: M - XXXL

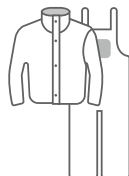
CE kat. I | EN ISO 13688:2013



**NOWOŚĆ!
NEW!**

20%
bawełna
cotton

80%
poliester
polyester





ODZIEŻ OCIEPLANANA | WINTER CLOTHES

**NOWOŚĆ!
NEW!**

**PROFESSIONAL
REF LONG KURTKA**



**NOWOŚĆ!
NEW!**

**PROFESSIONAL
REF SHORT KURTKA**



materiał
canvas
fabric



poliester
80%
polyester



bawełna
20%
cotton



Rozmiar/Size: 44 - 64

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

**NOWOŚĆ!
NEW!**

PROFESSIONAL REF OGRODNICZKI



Ubranie robocze ocieplane

- potrójne szwy i podwójne szwy (kurtka) oraz liczne ryglówki wzmacniające
- elementy odbłaskowe

Kurtka LONG:

- zapinana na suwak kryty listwą z rzepami
- mankiety regulowane za pomocą paska z rzepem
- 4 funkcjonalne kieszenie

Kurtka SHORT:

- dół kurtki i mankiety regulowane za pomocą bocznych pasków z rzepem
- 5 funkcjonalnych kieszeni

Spodnie ogrodniczk:

- zapinane na szelki z gumą
- funkcjonalne kieszenie: na klatce piersiowej, boczne poniżej pasa, na metrówkę
- kieszenie kolanowe na wkłady
- system regulacji obwodu pasa
- rozpierek na suwak



Winter work clothing

- triple seams and double seams (in jackets), reinforced bartack stitch
- reflective elements

Jacket LONG:

- zippered front closure with storm flap with Velcro
- adjustable cuffs with a Velcro strap
- 4 functional pockets

Jacket SHORT:

- bottom and cuffs adjustable with Velcro side straps
- 5 functional pockets

Bib-pants:

- fastened with braces with rubber
- functional pockets: on the chest, side below the waist, with a tape measure
- knee pockets for knee pads
- waist circumference adjustment system
- zippered fly





ODZIEŻ OCIEPLANA | WINTER CLOTHES

**NOWOŚĆ!
NEW!**

**CLASSIC-VIS SHORT
KURTKA**



materiał
canvas
fabric



poliester
80%
polyester



bawełna
20%
cotton



**NOWOŚĆ!
NEW!**

**CLASSIC-VIS LONG
KURTKA CE kat. I**

Rozmiar/Size: 44 - 64
CE kat. I | EN ISO 13688:2013

ODZIEŻ OCIEPLANA | WINTER CLOTHES

**NOWOŚĆ!
NEW!**

CLASSIC - VIS OGRODNICZKI



Ubranie robocze ocieplane

- potrójne szwy i podwójne szwy (kurtka) oraz liczne ryglówki wzmacniające
- elementy odblaskowe

Kurtka LONG:

- zapinana na suwak kryty klapą z rzepami
- mankiety regulowane za pomocą paska z rzepem
- 4 funkcjonalne kieszenie

Kurtka SHORT:

- dół kurtki i mankiety regulowane za pomocą bocznych pasków z rzepem
- 4 funkcjonalne kieszenie

Spodnie ogrodniczkii:

- zapinane na szelki z gumą
- funkcjonalne kieszenie: na klatce piersiowej, boczne poniżej pasa, na metrówkę
- kieszenie kolanowe na nakolanniki
- system regulacji obwodu pasa
- rozporek na suwak



Winter work clothing

- Triple seams and double seams (in jackets), reinforced bartack stitch
- reflective elements

Jacket LONG:

- zippered front closure with storm flap with Velcros
- cuffs adjustable with the Velcro
- 4 functional pockets

Jacket SHORT:

- the bottom adjustable with side strips with Velcro
- cuffs adjustable with strips with the Velcro
- 4 functional pockets

Bib-pants:

- with braces with elastic tapes and plastic buckles
- buttoned on the side with adjustable waist width
- functional pockets on the front, back and on the legs of the pants - including a pocket for a ruler and pens, knee-pockets for knee pads
- zippered fly





BIELIZNA | UNDERWEAR

VIKEN EXTREME BIELIZNA TERMOAKTYWNA



- bielizna wykończona lamówkami
- bardzo funkcjonalna w codziennych sytuacjach, wewnątrz i na zewnątrz, w deszczu i w słońcu
- elastyczna, dobrze dopasowuje się do sylwetki
- zapewnia ochronę termiczną: odprowadza nadmiar wilgoci i ciepła, przy zachowaniu jednoczesnej ochrony przed zimnem, nie krępując ruchów



- underwear finished with trimmings
- very functional in everyday situations, inside and outside, in the rain and in the sun
- flexible, fits well to the silhouette
- provides thermal protection: it removes excess moisture and heat, while maintaining protection against cold, without restricting movement

✓
64%
nylon

✓
28%
poliester
polyester

✓
8%
spandex



**NOWOŚĆ!
NEW!**

✓
200
g/m²

✓
superlekka
superlight

Rozmiar/Size: M - XXXL

**NOWOŚĆ!
NEW!**



VIKEN THERMAL PODKOSZULKA



- koszulka wykończona lamówkami
- szybko schnie, jest superlekka
- bardzo funkcjonalna w codziennych sytuacjach, wewnątrz i na zewnątrz, w deszczu i w słońcu



- undershirt is finished with trimmings
- it dries quickly and is super light
- very functional in everyday situations, inside and outside, in the rain and in the sun

Rozmiar/ Size: M - XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

✓
200
g/m²

✓
85%
poliester
polyester

✓
15%
spandex

VIKEN ACTIVE KOMPLET



- komplet składający się z podkoszulki i kalesonów
- bardzo elastyczny, dobrze dopasowuje się do sylwetki
- zapewnia ochronę termiczną



- a set consisting of a undershirt and pants
- very flexible, fits well to the figure,
- provides thermal protection

Rozmiar/Size: M - XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013



✓
64%
nylon

✓
28%
poliester
polyester

✓
8%
spandex



BIELIZNA | UNDERWEAR



✓
60%
poliester
polyester

✓
35%
bawełna
cotton

✓
5%
spandex



Rozmiar/Size: M - XXXL
CE kat. I | EN ISO 13688:2013

SKIMO ELAST

Zawiera włókna spandexu, zapewniające wysoką elastyczność i antybakteryjność. Technologia wykonania zapewnia minimalizację ryzyka uwierania, otarć i ucisków. Przeznaczona do użytku podczas wszelkich form aktywności fizycznej, a także jako dodatkowa warstwa w trakcie codziennego użytkowania w chłodne dni.



Podkoszulka termoaktywna

- elastyczna, przez co dobrze dopasowuje się do sylwetki
- od wewnątrz ocieplana miłym w dotyku mikropolarem
- rękawy zakończone ściągaczem

Kalesony termoaktywne

- elastyczne, przez co dobrze dopasowują się do sylwetki,
- od wewnątrz ocieplane miłym mikropolarem,
- nogawki zakończone ściągaczem



Thermoactive undershirt

- flexible, thanks to which it fits well to the figure
- insulated with a nice-to-touch microfleece on the inside
- sleeves finished with welts

Thermoactive pants

- flexible, thanks to which it fits well to the figure
- insulated with a nice-to-touch microfleece on the inside
- finished with welts



180
g/m²



superlekka
superlight

SKIMO LUX

Dzianinowa bawełniana bielizna z meszkiem od wewnątrz, z materiału przewiewnego i miłego w dotyku. Doskonała jako dodatkowa warstwa w trakcie codziennego użytkowania w chłodne dni.



Podkoszulka

- długi rękaw, zakończony ściągaczem
- nie krępuje ruchów

Kalesony termoaktywne

- z rozpięciem na zakładkę
- nogawki zakończone ściągaczem
- gumka w pasie



Thermoactive undershirt

- long sleeves, finished with a welt
- does not restrict movement

Thermoactive undershirt

- with a fly with an overlap
- legs finished with a welt
- elastic waistband

Rozmiar/Size: M - XXXL

CE kat. I | EN ISO 13688:2013

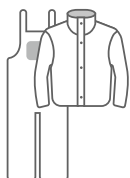


220
g/m²



100%
bawełna
cotton





BUTY | SHOES

BTPUOCB S3

Rozmiar/Size: 38 - 48
CE kat. II | EN ISO 20345:2011



Trzewik bezpieczny, ocieplany

- **Cholewka:** skóra bydlęca tłoczona
- ocieplane poliestrowym kożuskiem
- **Podeszwa:** urzeźbiona PU, montaż przez bezpośredni wtrysk



Safety, insulated shoes

- **Upper:** natural embossed cowhide
- insulated with polyester fur
- **Outsole:** cleated PU sole made by direct injection puncture

Kategoria ochrony/category protection: S3 SRC

BTPUOCB

Rozmiar/Size: 38 - 49
CE kat. II | EN ISO 20345:2011



Trzewik bezpieczny, ocieplany

- **Cholewka:** wykonana ze skóry bydlęcej tłoczonej
- ocieplany poliestrowym kożuskiem
- **Podeszwa:** urzeźbiona PU, montaż przez bezpośredni wtrysk



Safety, insulated shoes

- **Upper:** natural embossed cowhide
- insulated with polyester fur
- **Outsole:** cleated PU/PU sole made by direct injection

Kategoria ochrony/category protection: SB E SRC

BWPUOC

Rozmiar/Size: 38 - 47
CE kat. II | EN ISO 20345:2011



Trzewik bezpieczny, ocieplany

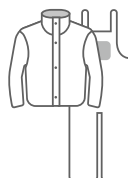
- **Cholewka:** podwyższona, ze skór naturalnych tłoczonych, stalowy podnosek
- **Podeszwa:** dwuwarstwowa PU/PU podeszwa o zróżnicowanej gęstości



Safety, insulated shoes

- **Upper:** increased, hi-cut, natural embossed cowhide
- **Outsole:** two-layer PU / PU sole with differentiated density

Kategoria ochrony
/category protection:
SB E SRC



BOPUOC

Rozmiar/Size: 38 - 47
CE kat. II | EN ISO 20345:2011



Kozak bezpieczny, ocieplany

- buty wsuwane
- **Cholewka:** podwyższona, ze skóry bydlęcej tłoczonej
- ocieplany poliestrowym kożuskiem
- **Podeszwa:** podeszwa urzeźbiona PU/PU, montaż przez bezpośredni wtrysk



Safety, insulated shoes

- the footwear pull on
- **Upper:** increased, hi-cut, natural embossed cowhide
- insulated with polyester fur
- **Outsole:** cleated PU/PU sole made by direct injection

Kategoria ochrony/category protection: SB E SRC





BUTY | SHOES

BTNRED

Rozmiar/Size: 38 - 48

CE kat. II | EN ISO 20345:2011



Trzewik ochronny

- **Cholewka:** skóra bydlęca nubukowa
- **Podeszwa:** urzeźbiona, dwuwarstwowa z poliuretanu i gumy (PU / guma), montaż przez bezpośredni wtrysk
- nosek z tworzywa TPU z antypoślizgowym protektorem
- elementy odbłaskowe na cholewce



Safety shoes

- **Upper:** nubuck leather
- **Outsole:** cleated, two-layer sole made of polyurethane and rubber (PU / rubber), made by direct injection
- outside toe PU-cover with non-slip protector
- reflective elements on the upper

Kategoria ochrony/category protection: S3 SRC

BTCRH

Rozmiar/Size: 38 - 48

CE kat. II | EN ISO 20345:2011



Trzewik ochronny

- **Cholewka:** skóra licowa
- **Podeszwa:** urzeźbiona, dwuwarstwowa PU / PU, montaż przez bezpośredni wtrysk
- wysoka cholewka oraz dodatkowy element wzmacniający z czarnego PVC w tylnej części cholewki



Safety shoes

- **Upper:** grain leather
- **Outsole:** cleated, two-layer sole PU / PU, made by direct injection
- high upper - guarantees optimal fit and stability. The heel is additionally reinforced from the outside with black PVC element

Kategoria ochrony/category protection: S1 SRC

BTMAS

Rozmiar/ Size: 38 - 47

CE kat. II | EN ISO 20345:2011



Trzewik ochronny

- **Cholewka:** wysoka, ze skór bydlęcych welurowych oraz wysokiej jakości materiału
- **Podeszwa:** urzeźbiona PU, montaż przez bezpośredni wtrysk



Safety shoes

- **Upper:** high upper made of velor cowhide and high-quality material, steel toe cap
- **Outsole:** cleated PU sole made by direct injection

Kategoria ochrony/category protection: SB E SRC

BTMAN

Rozmiar/Size: 38 - 47

CE kat. II | EN ISO 20345:2011



Trzewik ochronny

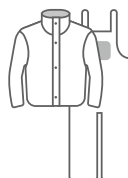
- **Cholewka:** skóra bydlęca tłoczona
- **Podeszwa:** urzeźbiona PU, montaż przez bezpośredni wtrysk
- elementy odbłaskowe na cholewce, zwiększające widoczność

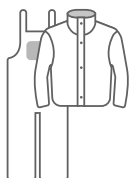


Safety shoes

- **Upper:** natural embossed cowhide
- **Outsole:** cleated PU sole made by direct injection
- reflective elements on the upper, increasing visibility

Kategoria ochrony/category protection: SB E SRC





BUTY | SHOES

PHOENIX

Rozmiar/Size: 36 - 49

CE kat. II | EN ISO 20345:2011



NOWOŚĆ!
NEW!



Trzewik bezpieczny

- **Cholewka:** skóra bydlęca tłoczona
- **Podeszwa:** urzeźbiona PU, montaż przez bezpośredni wtrysk nadnosek z tworzywa PU z antypoślizgowym protektorem



Mid cut safety shoes

- **Upper:** natural embossed cowhide
- **Outsole:** cleated PU sole made by direct injection
- additional toe PU-cover with non-slip protector

Kategoria ochrony/category protection: SB E SRC

DIAMOND

Rozmiar/Size: 36 - 49

CE kat. II | EN ISO 20345:2011



NOWOŚĆ!
NEW!



Trzewik bezpieczny

- **Cholewka:** skóra bydlęca tłoczona
- **Podeszwa:** urzeźbiona PU, montaż przez bezpośredni wtrysk nadnosek z PU z antypoślizgowym protektorem – idealna np. dla brukarzy



Mid cut safety shoes

- **Upper:** natural embossed cowhide
- **Outsole:** cleated PU sole made by direct injection
- additional toe PU-cover with non-slip protector - ideal for example, for pavers

Kategoria ochrony/category protection: SB E SRC

BUTY | SHOES

CAMEL

Rozmiar/Size: 38 - 47

CE Kat. II EN ISO 20345:2012



Trzewik ochronny

- **Cholewka:** ze skóry nubukowej, pokrytej powłoką chroniącą przed brudem
- **Podeszwa:** urzeźbiona PU, montaż metodą wtrysku, chroniąca przed poślizgiem, odporna na olej napędowy
- miękki język i kołnierz podwyższający komfort użytkowania



Safety shoes

- **Upper:** nubuck leather, covered with a coating that protects against dirt
- **Outsole:** cleated PU sole, anti-skid, resistant to diesel fuel
- soft tongue and collar increase the comfort of use

Kategoria ochrony/category protection: SB FO SRC

AIRVENT

Rozmiar/Size: 37- 47

CE Kat. II EN ISO 20345:2012



Półbut ochronny

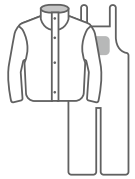
- **Cholewka:** z szybkoschnącego i elastycznego materiału KPU oraz dzianiny, dla lepszej wentylacji stopy, odporne na ścieranie i zabrudzenia
- **Podeszwa:** urzeźbiona PU, odporna na olej, chroniąca przed poślizgiem, odporna na olej napędowy
- dodatkowe usztywnienie na pięcie

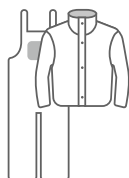


Safety shoes

- **Upper:** made of quick-drying and elastic KPU material and knitted fabric, for better ventilation of the feet, resistant to abrasion and dirt
- **Outsole:** cleated PU, oil-resistant, anti-skid, diesel-resistant
- additional heel stiffener

Kategoria ochrony/category protection: SB FO SRC





CZAPKI ZIMOWE | WINTER HEADWEAR



KOMINIARKA DELTA € kat. I



- wykonana z dwóch warstw dzianiny poliestrowej
- pojedynczy otwór na twarz
- doskonale chroni głowę oraz szyję przed mrozami i wiatrem



- made of two layers knitted polyester
- one face hole
- perfectly protects the head and neck against frost and wind

CE Kat. I | EN ISO 13688:2013



KOMINIARKA D € kat. I



- zimowa czapka kominiarka z plastikowym daszkiem.
- można ją zakładać na dwa sposoby: jako czapkę z daszkiem lub kominiarkę, dzięki czemu doskonale chroni głowę oraz szyję przed mrozami i wiatrem



- winter balaclava cap with a plastic visor.
- It can be put on in two ways: as a cap with a visor or a balaclava, thanks to which it perfectly protects the head and neck against frost and wind

CE Kat. I | EN ISO 13688:2013



CZAPKA DZIANA € kat. I



- kolor czarny 100% poliester, pozostałe kolory 100% akryl
- doskonale sprawdza się nie tylko zimą, ale również późną jesienią i wczesną wiosną
- wywijana, dzięki czemu można regulować jej długość



- black color 100% polyester, other colors 100% acrylic
- it is perfect not only in winter, but also in late autumn and early spring
- rolled up, so you can adjust its length



CE Kat. I | EN ISO 13688 : 2013

CZAPKA USZANKA FLASH CE kat. I



- czapka zimowa uszanka fluorescencyjna z wywijanym kożuszkim na uszy i kark.
- wykonana z tkaniny poliestrowej impregnowanej PU w kolorze żółtym fluorescencyjnym, ocieplana
- zapięcie regulowane na plastikowy zatrzask



- a fluorescent winter hat with a sheepskin flap over the ears and neck.
- made of fluorescent yellow impregnated polyester fabric, insulated
- fastening adjustable with a plastic snap

Rozmiar/Size: 57- 61

CE kat. I | EN ISO 13688:2013



CZAPKA USZANKA LUX CE kat. I



- wykonana z tkaniny poliestrowej impregnowanej PVC
- futerko chroniące uszy przed zimnem



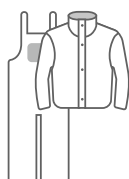
- made of polyester fabric, impregnated PVC
- fur protects the ears against the cold



Rozmiar/Size: 57 - 61

CE Kat. I | EN ISO 13688 : 2013





NAUSZNIKI | EARMUFFS



**NOWOŚĆ!
NEW!**

SAFE LOGIC EM5002 A

SNR: 31 dB H: 33 dB M: 28 dB L: 22 dB



**NOWOŚĆ!
NEW!**

SAFE LOGIC EM5002 B

SNR: 32 dB H: 37 dB M: 29 dB L: 22 dB



**NOWOŚĆ!
NEW!**

SAFE LOGIC EM5002 C

SNR: 31 dB H: 33 dB M: 29 dB L: 22 dB



**NOWOŚĆ!
NEW!**

SAFE LOGIC EM5001 B

SNR: 28 dB H: 34 dB M: 26 dB L: 17 dB



Nauszniki przeciwhałasowe

- dzięki bezstopniowej regulacji nauszniki dopasowują się do kształtu głowy, nie uciskają uszu, doskonale izolują i nie powodują dyskomfortu podczas wykonywanej pracy
- nauszniki przydatne przy pracach w ogrodzie, np. przy koszeniu trawy, mechanicznym stryżeniu żywopłotu, pracach drwalskich, pracach warsztatowych, magazynach, halach produkcyjnych, stolarstwie, inżynierii itp.



Protective earmuffs

- thanks to the stepless regulation, the earmuffs adjust to the shape of the head, do not compress the ears, perfectly isolate and do not cause discomfort during work.
- earmuffs useful when working in the garden, e.g. mowing grass, mechanically cutting hedges, lumberjack, workshop, warehouse, production halls, carpentry, engineering, etc.

CE Kategoria III | EN 352-1 : 2002

PÓLMASKA FILTRUJĄCA TY 1729 FFP2, BEZ ZAWORKA WYDECHOWEGO

CE kat. III

- regulowany profil maski w okolicach nosa
- chroni układ oddechowy przed działaniem pyłów
- 5-warstwowa
- zakrywa tylko te części twarzy, które wymagają ochrony
- ma 95% BFE (bakteryjna skuteczność filtracji), jest maską nieprzepiękłą



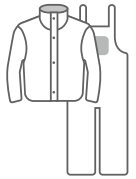
PÓLMASKA FILTRUJĄCA TY 1729 V CE kat. III

- ogranicza przenoszenie czynników zakaźnych
- zmniejsza ryzyko rozprzestrzeniania się infekcji
- 5-warstwowa
- regulowany profil maski w okolicach nosa za pomocą blaszki
- ma 95% BFE (bakteryjna skuteczność filtracji), jest maską nieprzepiękłą



- limits the transmission of infectious agents
- reduces the risk of spreading infection,
- 5-layer
- adjustable mask profile around the nose with a plaque
- It has 95% BFE (bacterial filtration efficiency), it is an impermeable mask

CE kat. III
EN 149:2001+A1:2009



TABELE ROZMIAROWE | SIZES TABLES

RĘKAWICE / GLOVES			
	Obwód dłoni / Hand circuit	Długość dłoni / Hand length	Maks. długość rękawicy / Max. glove length
6"	152 mm	160 mm	220 mm
7"	178 mm	171 mm	230 mm
8"	203 mm	182 mm	240 mm
9"	229 mm	192 mm	250 mm
10"	254 mm	204 mm	260 mm
11"	279 mm	215 mm	270 mm

OBUWIE SHOES					
Numeracja / Numeration					
Metryczna (cm) / Metric (cm)	Angielska / English	Fran-cuska / French	Me-tryczna / Metric (cm)	Angiel-ska / English	Fran-cuska / French
22	2	34	27	8	42
22,5	3	35	27,5	8,5	42,5
23	3,5	36	28	9	43
23,5	4	36,5	28,5	10	44
24	4,5	37	29	10,5	45
24,5	5	38	29,5	11	45,5
25	5,5	39	30	11,5	46
25,5	6	39,5	30,5	12	47
26	6,5	40	31	13	48
26,5	7	41			

POLARY, SOFTSHELLE I KURTKI FLEECEs, SOFTSHELLS AND JACKETS					
	M	L	XL	XXL	XXXL
WZROST	164 - 170	170 - 176	176 - 182	182 - 188	188 - 194
KLATKA	88 - 92	96 - 100	104 - 108	112 - 116	120 - 124

TABELE ROZMIAROWE | SIZES TABLES



Sylwetka typowa
Typical profile



Niski tęgi
Short stout

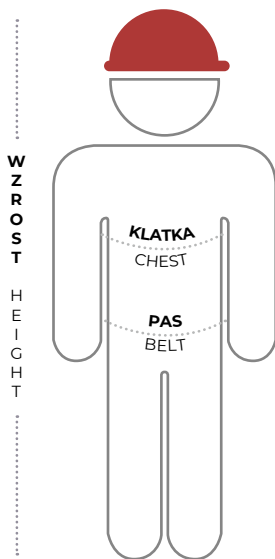


Wysoki, szczupły
Tall, slim



**Nietypowe rozmiary
brzucha**
Outsized belly size

ZMIERZ DOBRZE:
MEASURE WELL:



PROFESSIONAL, CLASSIC Odzież / Workwear			
Wzrost / Height	Pas / Belt	Klatka / Chest	Rozmiar / Size
167	76 - 80	86 - 90	44
171	80 - 84	90 - 94	46
170 - 176	76 - 80	84 - 88	90
174	84 - 88	94 - 98	48
177	88 - 92	98 - 102	50
180	92 - 98	102 - 108	52
182	98 - 102	108 - 112	54
184	102 - 108	112 - 118	56
186	108 - 112	118 - 122	58
188	114 - 118	124 - 128	60
193	118 - 122	128 - 132	62
197	122 - 128	132 - 138	64
167 - 170	84 - 88	92 - 96	24
167 - 170	86 - 92	96 - 100	25
170 - 176	92 - 98	100 - 104	26
170 - 176	96 - 104	104 - 108	27
176 - 182	104 - 108	108 - 112	28
176 - 182	80 - 84	88 - 92	94
176 - 182	84 - 88	92 - 98	98
182 - 186	88 - 92	96 - 100	102
188 - 194	92 - 96	100 - 104	106
188 - 194	98 - 104	104 - 108	110
194 - 200	104 - 108	108 - 112	114
164 - 170	104 - 108	100 - 104	51
170 - 176	108 - 116	104 - 108	53
170 - 176	116 - 120	106 - 112	55
170 - 176	120 - 128	112 - 118	57
176 - 182	128 - 132	118 - 120	59
176 - 182	132 - 138	120 - 124	61
176 - 182	136 - 144	124 - 128	63



Dział Handlowy | Sales Department

Marzena - marzena.ciszek@artmas.pl
+48 48 365 41 19 wew. *31

Asia - joanna.kaszuba@artmas.pl
+48 48 365 46 36 wew. *32

Aneta - aneta.gromska@artmas.pl
+48 48 365 46 36 wew. *34

Kuba - jakub.kustosik@artmas.pl
+48 48 365 46 36 wew. *33

Dział Eksportu | Export Department

Dominik - dominik.binczyk@artmas.pl
+48 48 365 05 60 extension number *21

Paweł - pawel.chrzaszcz@artmas.pl
+48 48 365 05 60 extension number *22

Emilia - emilia.wieczorek@artmas.pl
+48 48 365 05 60 extension number *24

Kasia - katarzyna.adamska@gmail.com
+48 48 365 05 60 extension number *23



P.W. ART.MAS Export-Import Sp.j.
ul. Żółkiewskiego 64, 26-600 Radom
NIP: 9482179432